



**CONSIGLIO  
DELL'UNIONE EUROPEA**

**Bruxelles, 18 luglio 2012 (20.07)  
(OR. en)**

**12700/12**

---

**Fascicolo interistituzionale:  
2012/0183 (NLE)**

---

**COHAFA 96  
DEVGEN 208  
FAO 39  
ALIM 19  
ONU 100  
COAFR 227  
COLAT 35  
COMEM 256  
PROCIV 127  
RELEX 694**

**NOTA PUNTO "I/A"**

---

del: Gruppo "Aiuto umanitario e alimentare"

al: COREPER/Consiglio

---

n. prop. Comm.: 12393/12 COHAFA 88 DEVGEN 194 FAO 35 ALIM 16 ONU 94 COAFR 203  
COLAT 32 COMEM 238 PROCIV 122 RELEX 654

---

Oggetto: Decisione del Consiglio relativa alla conclusione, a nome dell'Unione europea,  
della convenzione sull'assistenza alimentare  
- Richiesta di approvazione rivolta dal Consiglio al Parlamento europeo

---

1. Il 6 luglio 2012 la Commissione ha presentato al Consiglio le sue proposte concernenti la decisione del Consiglio relativa alla firma, a nome dell'Unione europea, della convenzione sull'assistenza alimentare, e la decisione del Consiglio relativa alla conclusione, a nome dell'Unione europea, della convenzione sull'assistenza alimentare.
2. In preparazione della conclusione della convenzione, si invita il Comitato dei Rappresentanti permanenti a suggerire al Consiglio di decidere, tra i punti "A" dell'ordine del giorno di una delle prossime sessioni, di trasmettere al Parlamento europeo per approvazione la decisione del Consiglio relativa alla conclusione della convenzione il cui testo messo a punto dai giuristi-linguisti figura nel documento 12267/12 .